

Magna

FCSD - COLLECTION NOTE



DSV AIR & SEA, S.A.U
C/ Salvador Gasull, 1 Bajo
46011, Valencia
Spain
ES.VLCFCSDocean@es.dsv.com

SVF80015612



Receiver Details

FORD plant code:	F201C	2digit code:	
FORD plant address:	Hollingsworth logistics Management 14231 W. Warren, Dearborn, MI, 48126 USA	dock code:	
		ARL:	F201C

Each destination requires a separate collection Note

Shipper Details

Company Name:	MAGNA PT s.pa.	Supplier GSDB Code:	CJ8NA
Street:	Via dei Ciclamini, 4		
City:	Modugno		
Zip code:	70026	Country:	ITALY
Contact Person:	Mr. Salenbauch		
Contact Phone:	+390805858681;		
Contact eMail:	josef.salenbauch@Magna.com; Frank.Hoffmann@magna.com		
Collection Address: (alternative)			

Timing

Collection date:	05.07.2023	Collection time frame:	8:00-14:00
------------------	------------	------------------------	------------

FCSD - advising will be completed with forwarding to your local carrier and DSV by 10:30h on the day before collection.

Export Customs Document: (MRN)

will be created by:
Export customs office: ES000812 (Barcelona)

Shipment details SVF80015612

ASN (delivery note number)	Part Number	PCS	dimensions for pack (LxBxW) in CM			Packaging Units Type		Gross Weight
4049809	CA6Z 7515 K	896	120	100	75	4	PALL	1.388
4049810	AE8Z 7C604 A	1512	120	80	100	2	PALL	1084
4049815	AE8Z 7M101 B	864						
4049812	BV6Z 7D392 B	5						
4049813	AE8Z 7240 A	25						
4049814	AE8Z 7233 A	100						
			80	60	70	1	H-ALL	49
Total						7	Units	2521 kg

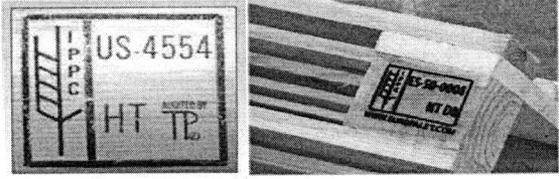
Dangerous goods? yes no (X)

PLEASE ATTACH COPY OF RELEVANT DOCUMENTS:
(COMMERCIAL INVOICES, DELIVERY NOTES AND DGD (Dangerous Goods Declaration))
Please note, that's not allowed to ship wooden pallets without HT-stamp.



XX - 000
YY

XX represents the ISO country code.
000 represents the unique number assigned by the national plant protection organization
YY represents either HT for heat treatment or MB for methyl bromide fumigation.



1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT S.p.A. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI	INTERNATIONALER FRACHTBRIEF CMR LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)																																					
2 Destinataro (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays)	16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) DSV																																					
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise INTERMEDIATE CONSEGNEE F201C Hollingsworth Logistics Management 14231 W. Warren Ave Dearborn, MI, 48126, U.S.A.	17 Trasportatori successivo/i (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)																																					
Ort/Lieu IDEM Land/Pays	18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs Possible packaging components: cardboard parts PAP 20, wooden pallet FOR 50, packaging tape PP 5, VCI bag LDPE 4, envelope for label LDPE 4, film LDPE 4, straps PET 1, packaging foam 7																																					
4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO, Land/Pays ITALY Datum/Date: 05.07.2023																																						
5 Documenti allegati Documents annexés DELIVERY NOTE: 4049809, 4049810, 4049815, 4049812, 4049813, 4049814																																						
<table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width:50%; vertical-align: top;"> CA6Z 7515K 4 Pallet AE8Z7C604A 2 Pallet AE8Z 7M101 B 6 Carton BV6Z 7D392 B 5 Carton AE8Z 7240 A 1 Carton AE8Z 7233 A 1 Carton On 1 H-Pallet </td> <td style="width:50%; vertical-align: top;"> Lever actuator 2 E-Motor Input Speed Sensor Ring Gear Shift Rod 5th /1st gear Plunger </td> <td style="width:10%; vertical-align: top;"> 896 pcs 1512 pcs 864 pcs 5 pcs 25 pcs 100 pcs </td> <td style="width:10%; vertical-align: top;"> 10 Nr. di statistica No. statistique 11 Peso lordo kg. Poids brut kg. 12 Volume m3 Cubage m3 </td> </tr> <tr> <td style="vertical-align: top;"> 1388 kg 1084 kg 49 kg </td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		CA6Z 7515K 4 Pallet AE8Z7C604A 2 Pallet AE8Z 7M101 B 6 Carton BV6Z 7D392 B 5 Carton AE8Z 7240 A 1 Carton AE8Z 7233 A 1 Carton On 1 H-Pallet	Lever actuator 2 E-Motor Input Speed Sensor Ring Gear Shift Rod 5th /1st gear Plunger	896 pcs 1512 pcs 864 pcs 5 pcs 25 pcs 100 pcs	10 Nr. di statistica No. statistique 11 Peso lordo kg. Poids brut kg. 12 Volume m3 Cubage m3	1388 kg 1084 kg 49 kg																																
CA6Z 7515K 4 Pallet AE8Z7C604A 2 Pallet AE8Z 7M101 B 6 Carton BV6Z 7D392 B 5 Carton AE8Z 7240 A 1 Carton AE8Z 7233 A 1 Carton On 1 H-Pallet	Lever actuator 2 E-Motor Input Speed Sensor Ring Gear Shift Rod 5th /1st gear Plunger	896 pcs 1512 pcs 864 pcs 5 pcs 25 pcs 100 pcs	10 Nr. di statistica No. statistique 11 Peso lordo kg. Poids brut kg. 12 Volume m3 Cubage m3																																			
1388 kg 1084 kg 49 kg																																						
<table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width:15%;">UN-Nr. Un-No.</td> <td style="width:15%;">Klasse Classe</td> <td style="width:15%;">Ziffer Chiffre</td> <td style="width:15%;">Buchstabe Lettre</td> <td style="width:15%;">(ADR) (ADR)</td> </tr> </table>	UN-Nr. Un-No.	Klasse Classe	Ziffer Chiffre	Buchstabe Lettre	(ADR) (ADR)	<table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width:45%;">19 zu zahlen vom: A payer par:</td> <td style="width:15%;">Absender L'expéditeur</td> <td style="width:15%;">Währung Monnaie</td> <td style="width:25%;">Empfänger Le Destinataire</td> </tr> <tr> <td>Fracht Prix de transport</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ermäßigungen Réductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zwischensumme Solde</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zuschläge Suppléments</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Nebengebühren Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sonstiges Divers</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zu zahlende Gesamtsumme/ Totalà payer</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>	19 zu zahlen vom: A payer par:	Absender L'expéditeur	Währung Monnaie	Empfänger Le Destinataire	Fracht Prix de transport				Ermäßigungen Réductions				Zwischensumme Solde				Zuschläge Suppléments				Nebengebühren Frais accessoires				Sonstiges Divers				Zu zahlende Gesamtsumme/ Totalà payer			
UN-Nr. Un-No.	Klasse Classe	Ziffer Chiffre	Buchstabe Lettre	(ADR) (ADR)																																		
19 zu zahlen vom: A payer par:	Absender L'expéditeur	Währung Monnaie	Empfänger Le Destinataire																																			
Fracht Prix de transport																																						
Ermäßigungen Réductions																																						
Zwischensumme Solde																																						
Zuschläge Suppléments																																						
Nebengebühren Frais accessoires																																						
Sonstiges Divers																																						
Zu zahlende Gesamtsumme/ Totalà payer																																						
14 Rückerstattung / Remboursement	15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco: FCA																																					
16 Convenzioni particolari / Conventions particulieres	20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres																																					
21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le	24 Merce ricevuta Réception des marchandises Date am le																																					
22 Magna PT SPA - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de L'expéditeur)	24 Merce ricevuta Réception des marchandises Date am le (Firma e timbro del destinatario) (Signature et timbre du destinataire)																																					
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km Art Anzahl Kein-Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette	24 Merce ricevuta Réception des marchandises Date am le (Firma e timbro del destinatario) (Signature et timbre du destinataire)																																					
26 Vertragspartner des Frachtführers Bestätigung des Empfängers	24 Merce ricevuta Réception des marchandises Date am le (Firma e timbro del destinatario) (Signature et timbre du destinataire)																																					
27 Amtliches Kennzeichen Targa motrice Targa rimorchio	24 Merce ricevuta Réception des marchandises Date am le (Firma e timbro del destinatario) (Signature et timbre du destinataire)																																					



AF30A FORD Frenchtown
8335 N. Telegraph Road
NEWPORT MI 48166
STATI UNITI D'AMERICA

Packager Intermediate Consignee
F201C HOLLINGSWORTH LOGISTICS (HLM)
14231 WEST WARREN AVE.
DEARBORN MI 48126

Delivery no. / Date: 4049809 / 07/04/2023
Purch. ord. no.: SC 000000
Purch. ord. Date:
Supplier's no.: CJ8NA
Order no. / Date: 30022770 / 08/20/2019
Customer no.: 10007253
Consignee: 30008086
Packager Int. Cons.: 30007219
05 Service / Ersatzteil
Person in charge: Martinelli, Rocco
Tel. no. / Fax:

loading station: YC

Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 1,388 KG Net weight 1,075.200 KG Volumes 18.960 CD3

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2500189600KDFO Lever Actuator 2 Customer article number: CA6Z 7515 K CA	896 PC	1,075.200 KG
900001	PAK-707228 Cartone leve attuatore Ford	4 PC	313 KG

terms of dispatch: 11 Seafreight

terms of delivery: FCA MAGNA Bari

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04
Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
i.v.R. Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

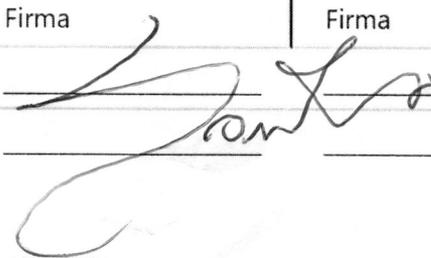
EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLIITRR
USD: Bank of America
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 171020
BIC USD: BOFAGB22

Cliente	Destinazione	Trasportatore	Targa
Ford	F201C (USA)F201J (USA) / Hollingsworth(USA)	DSV Barletta	

Codice Materiale	Nr. Colli	Preparazione	Seltris/Quantum	Caricamento
2500005366-001 6 GEAR DCT 250 TMS SUPERSPAN	30 12 / 18	✓	✓	✓
2500005367-003 6 gear DCT transmission C346N 2.0L	2 ✓	✓	✓	✓
2500005398-001 6 gear DCT transmission SingleSpan Ref	74 48 /	✓	✓	✓
2500163900KDFO Guiding Tube	1	✓	✓	✓
2500165003KDFO E-Motor	2	✓	✓	✓
2500189600KDFO Lever Actuator 2	4	✓	✓	✓
2500604000KDFO Transmission Housing Pre Asm	10 ✓	✓	✓	✓
2500606900KDFO Input Speed Sensor 2 Chart 2501608800KDFO Ring Gear Chart 2.0L 2509251100KDFO Shift Rod 5th/1st Gear 9009014476KDFO Plunger	1	✓	✓	✓
2501608700KDFO Speed Gear 3rd Chart Comun	1	✓	✓	✓
9009063550KDFO Snap Ring (constr. 2)	1	✓	✓	✓

MANEVA GEAR 2.0L 76
 GEAR 2.0L 76

	Tot.	Preparazione	Seltris/Quantum	Caricamento
	126	Firma	Firma	Firma



CORRADO
 05/07/23